

ABSTRACT

Wahyuni, Hanna Irma. (2023). *Neglected Schwa Sound in English Vocabulary Found in the English Translation of Surah Al-Baqarah*. Yogyakarta: Sanata Dharma University.

The English schwa sound remains challenging to Indonesian EFL learners. Therefore, this study aims to identify the new term of schwa. Furthermore, this also investigates English vocabulary in which the letters 'o' and 'u' are pronounced unstressed.

This study answers two basic inquiries. The first is to discover a better term to replace schwa. The second is to investigate the schwa sound in English vocabulary items represented by the letters 'o' and 'u' as in *polite* and *submit*.

Employing a qualitative descriptive method, the researcher collected 97 vocabulary items containing schwa sounds taken from surah Al-Baqarah verses 1-286. A morphological process was used to modify and reform the schwa term.

The results indicated that the schwa term representing the unstressed syllable could be replaced with 'astressed' and 'disaccented' words. Additionally, to maintain the schwa term, a change of schwa pronunciation is proposed becoming /ʃwə/ and not /ʃwa:/. Most of the written vowels 'o' as in *product* and 'u' as in *subway* are pronounced in a strong form. On the other hand, unstressed vowels 'o' as in *produce* and 'u' as in *submission* are pronounced as a schwa. The schwa appears only in unstressed syllables and is not determined by the syllable order in the word. Finally, the suffix -ion [ən] and -ous [əs] should be pronounced unstressed. By completing this research, EFL learners are expected to improve their speaking proficiency by implementing the schwa appropriately. Future researchers are expected to examine further patterns of a schwa sound in English vocabulary items to assist EFL learners in improving their pronunciation.

Keywords: phonology, phonetic, schwa, semivowel, vocabulary item

ABSTRAK

Wahyuni, Hanna Irma. (2023). *Neglected Schwa Sound in English Vocabulary Found in the English Translation of Surah Al-Baqarah*. Yogyakarta: Sanata Dharma University.

Suara schwa bahasa Inggris tetap menantang bagi pelajar EFL Indonesia. Oleh karena itu, penelitian ini bertujuan untuk mengidentifikasi istilah baru schwa. Selanjutnya, ini juga menyelidiki kosa kata bahasa Inggris yang huruf 'o' dan 'u' diucapkan tanpa tekanan.

Studi ini menjawab dua pertanyaan dasar. Yang pertama adalah menemukan istilah yang lebih baik untuk memperbarui schwa. Yang kedua adalah menyelidiki bunyi schwa dalam item kosa kata bahasa Inggris yang diwakili oleh huruf 'o' dan 'u' seperti dalam kata polite dan submit.

Dengan menggunakan metode deskriptif kualitatif, peneliti mengumpulkan 97 kosakata yang mengandung bunyi schwa yang diambil dari surah Al-Baqarah ayat 1-286. Proses morfologis digunakan untuk memodifikasi dan mereformasi istilah schwa.

Hasilnya menunjukkan bahwa istilah schwa yang mewakili suku kata tanpa tekanan dapat diganti dengan kata-kata 'astressed' dan 'disaccented'. Selain itu, untuk mempertahankan istilah schwa, diusulkan perubahan pengucapan schwa menjadi /ʃwə/ dan bukan /ʃwa:/. Sebagian besar vokal tertulis 'o' seperti pada product dan 'u' seperti pada subway diucapkan dalam bentuk yang kuat. Di sisi lain, vokal tanpa tekanan 'o' seperti pada produce dan 'u' seperti pada submission diucapkan sebagai schwa. Schwa hanya muncul dalam suku kata tanpa tekanan dan tidak ditentukan oleh urutan suku kata dalam kata tersebut. Terakhir, akhiran -ion [ən] dan -ous [əs] harus diucapkan tanpa tekanan. Dengan menyelesaikan penelitian ini, pembelajar EFL diharapkan dapat meningkatkan kemampuan berbicara mereka dengan menerapkan schwa secara tepat. Peneliti selanjutnya diharapkan untuk memeriksa lebih lanjut pola suara schwa dalam item kosa kata bahasa Inggris untuk membantu pembelajar EFL dalam meningkatkan pelafalan mereka.

Kata kunci: phonology, phonetic, schwa, semivowel, vocabulary item